

Tanulmányi előadás a kórházban

(Védekezés a járványos betegségek ellen.)

Tegnap délután 5 órakor az aradi orvosok dr. Cucu Vazul városi főorvos elnöklete alatt a városháza tanácstermében ülést tartottak. Az ülésen a járványos betegségek továbbterjedésének megakadályozásáról tárgyaltak. Elhatározták, hogy ezentúl Aradon, ha bármely orvos tudomást szerez járványos betegségről, legelső kötelessége, hogy betelefonáljon a városgazdai hivatalba, ahonnan járványkocsit küldenek ki a betegnek a kórházba való szállítására. Azonkívül az ülésen elhatározták, hogy Arad orvosai részére minden hónapban tudományos előadást tartanak. A legelső előadás e hónap végén a vármegyei közpórház belgyógyászati osztályán lesz, ahol tanulmányozni fogják az ottlevő betegeket.

Tömeges árdragítások.

(Súlyos büntetések várhatók.)

A városi tanács ma 30 árdragítási feljelentést küldött át az aradi törvényszéken működő árellenőrző bizottság elnökéhez. Az árdragítási feljelentéseket Pociolan I. kerületi előjáró tette, aki közvegeivel razziát tartott az aradi üzletekben. Az árellenőrző bizottság a közeljövőben veszi tárgyalás alá ezeket az ügyeket. A tárgyalás annál is inkább érdekes lesz, mert több olyan tekintélyes kereskedő ügye kerül megvitatásra, akik már több ízben álltak az árdragítási bíróság előtt. Illetékes helyen nyert értesülésünk szerint az árellenőrző bizottság szigorú rendeletet kapott, hogy a visszaeső bűnösöket súlyosan büntesse meg.

Válik a gyilkos felesége.

(Abnormális az uriaszony merénylete.)

A napokban Budapesten meggyilkolták és kirabolták Neuwirth Henrikét, egy előkelő gyapjúkereskedő feleségét. A rendőrség nyomos gyanúkok alapján letartóztatta Friedrichkeit Ferenc állás nélküli kovácsot, akiről kiderült, hogy gyengéd barátság fűzte az öregedő uriaszonyhoz. Azóta Friedrichkeit bevallotta, hogy ő követte el a rablógyilkosságot. Az uriaszonyt kicsalta a Hűvösvölgybe, az Ördögárok mellett meggyilkolta, értéktárgyait elszedte, a holttestet azután bedobta az Ördögárokba. Most arról értesít budapesti tudósítónk, hogy a rablógyilkos felesége beadta férje ellen a válpert. A rendőrség kihallgatta Friedrichkeit környezetét, amely abnormális embernek mondja a gyilkost.

Pelállítják Aradon a repülőposta-állomást.

(Bizottság vizsgálja meg a repülőteret.)

Az Aradi Közlöny foglalkozott Rascamui hadügyminiszternek azzal a tervével, hogy Aradon nemzetközi repülőposta állomást szándékozik létesíteni. A hadügyminiszter aradi tartózkodása alatt megtekintette a repülőteret s igen alkalmasnak találta a repülő posta állomás létesítésére. Illetékes helyen nyert értesülésünk szerint az aradi nemzetközi repülőposta felállítása befejezett tény. A nemzetközi repülőposta tervezete már el-

készült. A tervezet, szerint a romániai első állomás Aradon lesz, s innen egyelőre egy repülőgép fogja szállítani postai küldeményeket Timisoaran és Brasovon át Bucarestibe. Nehány rapon belül bizottság érkezik Aradra, mely a repülőteret megvizsgálja, amelyen igen kevés átalakítás válik szükségessé, mert az épületek teljesen megfelelőek a nemzetközi repülőposta állomás létesítésére.

Irodalom és művészet.

* A színház műsora. Csütörtök d. u. 6 órakor: Buzavirág. Csütörtök d. u. 6 órakor C. bérlet. László Andorral: Kék mazur. Péntek d. u. 6 órakor új először Sylvio lovag. Szombat d. u. 5 és fél órakor: Offenbach, László Andorral. Vasárnap d. u.: Lotti ezredesei. Este: Mágnes Miska.

* A román színház kedden tartotta első előadását, amely alkalommal magyar szerző operettjét, a Lili bárónt játszotta. A román operett-társulat precíz összjátékot produkált s főleg a kórus fegyelmessége keltett jóleső felhőt. Ez főként a II. felvonás zokéltancában nyilvánult meg. Nagy érdeme van ebben Blum Leo karmesternek, aki kiváló dirigens és erős kézzel tartja össze a zenekart és a szereplőket. Két ismerőssel is találkoztunk az új társulatban: Barcanescu Virgillel, a széphangú, csinos megjelenésű bonvivántal és Ciucurette-vel, az ötletes komikussal. A Huszka-operett címszerepében Bonny Stella elsőrangú alakítását nyújtott. Csengő hangja, temperamentumos játéka biztosították sikerét. Kanner ur ügyes táncoskomikus, Chiriac Lulu kisasszonyban van temperamentum, de a táncban bizonytalan. A szépszámu közönség szívesen fogadta a vendégtársulatot.

* Sylvio lovag. Bárd Oszkár nagyhírű színművének bemutatója holnap, pénteken van az aradi színházban 6 órai kezdettel A. bérletben. Az előadásban fontos szerephez jutottak: Csige Böske, Zilahy Irén, Keleti Gizzi, Gömör Emma, Mészáros, Darvas Kallós, Sipos.

* A kék mazur — László Andorral. Csütörtökön 6 órai kezdettel C. bérletben kerül színre László Andorral a Kék mazur operette, a főszerepekben Horváth Mici, Szeghő Lili, László Andor, Inke, Selmeczi, Szabó Gyula és Mészáros Béla.

* Offenbach — László Andorral. A rég pihentetett Offenbach operette kerül színre pénteken délután 5 órai kezdettel bérletben. László Andorral a címszerepben Horváth Mici, Halmos Mici, Szeghő Lili, Sebestyén, Selmeczi, Mészárossal a főszerepben.

* Poór Lili Aradon. Poór Lili hétfőn folytatja vendégszereplését mint állandó vendég a következő műsorról: Hétfőn C. bérletben: Vengerkák, kedden: A. bérletben: Negyvenéves asszony, szordán: B. bérletben: Negyvenéves asszony, csütörtökön C. bérletben: dr. Janovics Jenő felléptével: Talfun. Jegyek ezen előadásokra már válthatók a pénztárnál.

* MOZI. * Amerikai filmek az Apollóban és Urániában. Szerdán mind a két mozgószínház amerikai filmet mutatott be. Ezekben a filmekben már az első pil-

lanában észrevehető, hogy a zseniális ötletek és bravuros technika hazájából kerülnek el hozzánk. A képek mesés-zévése nem a mozi történetek kitaposott utain halad, hanem új lehetőségek labirintusait keresi s az emberi indulatok és szenvedélyek drámai kibukkanásai is nélkülözök a mesterkelt beállítását és színpadi pózt. „A sors szeszélyei” melyet az Apolló mutat be, az amerikai cigányok életét tárja elénk döbbenetesen érdekes történet keretében. „Az ezüst leány”, amely viszont az Urániában hozott sikert a kincses rejtő amerikai bányák világából meríti drámai erőktől izzó témáját. A nagysikerű amerikai filmek csütörtökön ufoljára kerülnek vetítésre.

* A gályarab — Wegenerrel. A mozi internacionális kulturájának nagystíliú újdonságát: A gályarab-ot péntektől kezdve vetíti az Apolló színház. Balzac megkapóan érdekesítő regénye kel életre a grandiózus filmen melynek megkonstruálását olyan hívatott művész végezte, mint Wegener Pál, aki számos film megrendezésével vonta már magára a figyelmet, a híres Golem-alakítása pedig örökemlékezetű marad. Az előjátékból és 5 felvonásból álló kalandorfilm művészi értékét nagyban emeli, hogy a címszerep megjelölését is Wegener vállalta s mesteri realizmussal festi meg a züllött gályarab megbélyegzett alakját.

Letartóztatott városi tanácsnok

(Nagy vesztegetést panama Brailában.)

BRAILA. A vizsgálóbíró intézkedésére a rendőrség letartóztatotta Predinger mérnök városi tanácsost és Titi Steriader tanácsnokot, mert feljelentés érkezett ellenük, hogy a helybeli villanygyár őket nagyobb összeggel megvesztegette abból a célból, hogy a város még a német hadsereg által fogyasztott áramért 600.000 leit kifizessen. A korábbi városi tanács a villanygyár kérését, mert azt tulzottnak és indokolatlannak találta, elutasította. Az új tanácsstagok azonban ajánlatot tettek a villanygyárnak, hogy megfelelő összeg ellenében kieszközlik a városnál a számfogyasztásért felszámított összegeket. A vizsgálatot a legnagyobb eréllyel folytatják és valószínűleg újabb letartóztatások fognak történni. Állítólag két képviselő is bele van keverve az ügybe. A két városi tanácsos letartóztatása, akik nagy szerepet játszottak a város közéletében, kínos szenzációt keltett az egész városban.

Esküvő a halálos agyon.

(Házasság 50 évi együttélés után.)

Ma délelőtt egy könnyes szemű, összetöpreődött öregember jelentkezett dr. Robu János főpolgármesternél. Az őszhajú öregember zokogva mondta el, hogy feleségével, akivel már 50 év óta él vadházasságban, diszpenzációval meg akar esküdni. A 80 éves öregembert Gergely Bálintnak hívják. Felesége özv. Tóth Istvánné 76 éves asszony, már régóta betegeskedik. A napokban kezelő-orvosa kijelentette, hogy minden percben várható halála. Az asszony most haldoklik és Gergely Bálint szeretné, ha halála előtt anyakönyvvezető előtt megesküdjenek. A főpolgármester az öregembernek megadta a diszpenzációt és még a délelőtt folyamán Pap Gyula anyakönyvvezető megjelent Gergely Bálint lakásán és a haldokló ágya mellett összeadta az öreg párt.

A mérgezett bor.

A mérgező asszony büntígye.

Ma tartott tárgyalást az aradi törvényszék büntető tanácsa a zarandi mérgező, Varga Jánosné büntígyében. Varga János feleségével több évig a legnagyobb egyetértésben és megelégedésben élt. A forralalom kitörésekor egy Topoly György nevű fiatalember jött a faluba, aki udvarolni kezdett Varga Jánosnének. Csakhamar szerelmi viszony fejlődött ki közöttük. Elhatározták, hogy a már idősödő férjet megmérgezik. Az asszony mérget kevert férje borába, amit az gyanútlanul megivott. A mérge azonban valami ártatlan növényi kivonat volt és így az asszonynak több ízben meg kellett ismételnie ezt az eljárást. Varga János betegeskedni kezdett és csakhamar be kellett szállítani az aradi kórházba. Itt rövidesen tökéletesen meggyógyult. Mikor hazatért, a mérgezett bortól ismét megbetegedett, úgy, hogy be kellett megint szállítani Aradra a kórházba. Nehány heti kezelés után megint egészséges lett és éppen karácsonyra került haza. Ekkor a szent ünnep hatása alatt az asszony megbánta bűnét, kibékült férjével és újból örök hűséget esküdtek egymásnak az evangélistára. Topoly György, mikor megtudta, hogy Vargáné kibékült férjével, elkeseredésében odament Vargához és elárulta neki, hogy felesége volt az oka betegségének, mert mérgezett bort adott neki. Mikor Varga János meghallotta, hogy felesége volt az oka rengeteg szenvedésének és hogy meg akarta ölni, elkérgette az asszonyt s emberölés kísérlete miatti feljelentette a csendőrségen. Varga Jánosné letartóztatott és beszállították az aradi ügyészség fogházába. Ma ítélkezett felette a Bittó József táblabíró elnöklete alatt működő hármas tanács. Varga Jánosné előadta, hogy a tanács megidézett Topoly György is bűnös, mert az ő biztatására akarta eltenni láb alól a férjét, sőt a mérget állandóan Topoly György hozta Lipováról. A törvényszék elrendelte a további bizonyítást és a tárgyalást elnapolta.

Vágó-Wilhelm Jenő üdül.

(Elfogták egy kávéházi razzizán.)

BUDAPEST. A Tisza per során tudvalevőleg Vágó-Wilhelm Jenőt felmentették és azonnal szabadlábra helyezték. Vágó-Wilhelm azóta foglalkozás nélkül lézengett a magyar fővárosban. Tegnap a rendőrség nagyszabású razzizát rendezett a kávéházakban s ez alkalommal elfogta Vágó-Wilhelm is, a kit mint foglalkozás nélkülit előállított a főkapitányságon. Kihallgatása során Vágó-Wilhelm kijelentette, hogy jelenleg üdül s ezért nem vállal foglalkozást. A hosszú vizsgálati fogság fáradalmait pihenni ki és a kávéházakban keres szórakozást. E védekezés alapján szabadon bocsátották.

Takarékos külföldiek Budapesten.

BUDAPEST. Az emberek közt az a tudat van elterjedve, hogy azok az úgynevezett „nemes valutájú” országok fiait, kik Budapesten tartózkodnak, kihasználják azt az óriási differenciát, ami országuk pénze és a megszoványodott magyar korona között tátong s bőkezűen szórják a pénzt. Pedig a valóságban ez nem így van. Egy újságíró a napokban sorra járta azokat a helyeket, ahol ezek a sokpénzü idegenek megfordulnak, de bizony mindenütt inkább panaszkodtak a nemes valutájú külföldiekre, mint dicsérték őket. Így egyik szállóbeli alkalmazott úgy nyilatkozott a szállójában lakó külföldiekről, hogy inkább fősvények, mint gavallérok. A szobaárakat, melyek nekik alig 4-5 shillinget jelentenek, drágálják s nem hajlandók többet fizetni, annál az áránál, a mely 1918-ban volt érvényben. A borralalóval sem bánnak valami bőkezűen. Egy előkelő angol például kéthónapi ittléte alatt összesen száz korona. Hempel Frida világhírű énekesnő pedig ötven korona borralalót osztott szét. De drágálják az idegenek az összes pesti árakat, meg a sör árát. Egyik antantiszt például, mikor lakosztálya árából alkudozása ellenére sem akartak engedni, így förmedt fele:

— Majd ha jönnek a csehek, akkor jobb lesz?

Pedig hát ezeknek az uraknak egyáltalán nincs okuk zugolódni, mert a magyar állam ugyan akkor, mikor egy magasrangú államhivatalnokát havi 3000 koronával honorálja, az antant itt tartózkodó közkatonáinak fejenként 30.000 korona fizetést ad. Hát akkor mennyit kapha, egy tiszt? Az antantmissziókhöz beosztott közkatonák élnek is ritka helyze-
tükkel s mindent összevásárolnak. Az említett újságíró tudomást szerzett arról is, hogy egy francia közkatoná, aki Budapestre össze-vissza egy hátizsákot hozott, távozásakor három bőröndöt vitt magával tele rakva s ezenkívül ittléte alatt még összesen tizenhat rend ruhát is összevásárolt. De bolondok is lennének, ha nem élnének kivételes helyzetükkel. Mert hisz a közmondás azt mondja, hogy csak egyszer van Budán vásár . . .

Izgalmak a magyar nemzetgyűlésen

(Miért mondott le a magyar kormány?)

BUDAPEST. A magyar nemzetgyűlés ma ülést tartott, amelyet 30 képviselő kivánságára hívott össze a Ház elnöksége. Az ülés elején Szmrecsányi György megkövette a Házat amiért tetteleg inzultálta a királypucss idején Benkő Gábor kisgazdapárti képviselőt. Ezután Rassay Károly megindokolta, hogy az ellenzék miért hívta össze a nemzetgyűlést. Kérdezi, miért mondott le a kormány. Módot kell nyújtani arra, hogy a lemondás tekintetében a nemzetgyűlés állást foglalhasson. Ferde játéknak mondja Bethlen eljárását, amelyet látszólagos lemondásával folytat. Ezután rátért a királykérdés likvidálására. Tiszta képet akar a játékról. A trónfosztó javaslatot megelőzően a miniszterelnök kijelentette, hogy garanciái vannak arra nézve, hogy ez a törvényjavaslat ki fogja elégíteni a közbelépő hatalmakat. A kormány a saját elhatározásából tulment azon a határon, amelyet a kényszerhelyzet diktált, sőt tulment az antant kivánságaim is, amilyenben nemzetközi megállapítást létesített, amely törvénytől is súlyosabb.

Közbeküldetés: Jobb lesz, ha ki-nevezik a királyt!

Vázsonyi Vilmos: Hohlerrel kell elintézni a dolgot.

Erdélyi román lap az aradi diákok felmentéséről.

Az összeesküvés vádjá miatt elítelt 83 aradi diák közül, mint ismeretes, 75 diákot a bíróság 15-15 napi elzárásra ítelt, nyolc diákot pedig, akik a mozgalom szervezésében elől jártak, két-három évi büntetéssel sújtott. A félhavi elzárásra ítelt diákok az ítéletben megnyugodva, büntetésüket ki is töltötték. A súlyosabban elítelt nyolc diák azonban az ítélet ellen felebezéssel élt. A bucaresti semmitőszék, mint jelentette az Aradi Közlöny, most a hadbíróóság ítéletét megváltoztatva mind a nyolc diákot felmentette. A diákok már el is hagyták a katonai fegyházat. Az ítélettel kapcsolatban a clujli Patria a következőket írja:

— Az ítélet csak igazságos lehet. Nem tudjuk elképzelni, hogyha ez az utolsó nyolc vádlott bűnös lett volna, a felsőbíróóság megsemmisítette volna az ítéletet.

Felkiáltások: Hallatlan! Ez a szabadkirályválasztás!

Rassay Károly: A kormány a nemzetgyűlés jogait ragadta magához! Azután szóvá tette a külső és belső politikát, majd bírálta az amnesztia rendeletet, amely szerint nem vezet konszolidációra. Végül megállapítja, hogyha szemben is áll a királypucssistákkal, azok mégis becsületes, jóhiszemű politikusok voltak.

E kijelentésre a közbeküldetésök özöne hangzott s a legzajosabb jelenetek játszódtak le úgy, hogy az elnök kénytelen volt felfüggeszteni az ülést.

Szünet után gróf Bethlen István miniszterelnök személyes megáradtatás címén válaszolt Rassay felszólalására. Az a meggyőződése, mondotta gróf Bethlen, hogy a lemondott kormánynak nincs joga politikai fejtegetésekbe bocsátkozni és politikai intézkedéseket tenni. A kormány lemondott, mert ezt tartotta illendőnek az események után, amelyek a magyar közéletet alapjaiban megrendítették és a kormányzónál a bizalmi kérdés felvetését előidézték. A világ összes parlamentjeinek az a gyakorlata, hogy amíg a kormány krízis nem intéződik el, a parlament nem tart ülést.

Esi korzó.

A villanylámpák csak gyér világosságot kölcsönöznek az esti korzónak. A kirkatok fényes üvegtáblái előtt fiatal-emberek állnak. Gondosan helyezkednek el, hogy, hogy amint az arajzók nők szemébe vág a sárgás üzleti fény, belebámulhassanak a kacér leányarcokba. Amint kezdődik az este, megjelennek a korzó törzsalakjai. Egy feltűnően rövidruhás idősödő asszony, akinek már hároméves unokája van, merész szabású kabátot visel és szívesen mosolyog minden férfire. Hátulról 22 évesnek látszik, előlről 45 évesnek. Harmincnek mondja magát, de lényegesen 50. A szőke elvált asszony kisfiával. Nagyon barátságos gyerek. Minden bácsival szóba ereszkedik és ilyenkor szegény mamának kell közbelépnie, hogy megmentse az ismeretlen magános urat a kisfia pallos tolkodásától. Minden esetben ismeretség a vége. A kávéházi tükörablak mögött egy fiatalember ül. Ugyilátszik nem aradi, mert az ismeretlen érdeklődésével bámul ki a korzóra anélkül, hogy valakit is köszönlene. Hét órát mutat a város-házi toronyóra. Az iskolából most jöttek ki a gyerekek. Sápadt arcu nyurga kamaszfiúk és fess, kipirult arcu diákleányok a honuk alatt tekintélyes könyvcsomóval. Két bakfis, nagyon jó barát-nők hangosan nevetgélve, egymást la-szigálva sétálnak végig a korzón. Az egyik egy lilasapkas, rövidhajú, feltűnően csinos kislány bemosolyog a kávéházi ablakon. Az ott benn ülő fiatal-ember zavarba jön. A icany hirtelen kijöti hegyes rózsaszínű nyelvét. A fiatal-ember felkapja a kabátját és rohant a leányok után. A két bakfis huncut siet-séggel menekült. A fiatalember tanácsa-

lanpi állt az arajzókülsőben. Nem mert odamenni a leányokhoz. Hlába mosolyogtak azok egyre vékmerőbben reá. Végre a kis lilasapkas leány ledobta földre ezüst retiküllét. A fiu hirtelen fel-
elete és boldogan adta át. A leány pi-
rulva szólt:

— Köszönöm uram . . . Azután együtt maradtak. A barátó hazament, ők ket-
ten pedig álméntek a tulsó oldalra. Ott kevesebben járnak és csakhamar vég-
kép eltűntek az egyik mellékutcában.

Kiköpött, félrelaposott sarku varró-
leányok jönnek kifelé a műhelyekből. A
kirkatok csillogó porlékát bámulják.
Egy kövér, szemtelenségéről közismert
bankfiu áll a járda szélén. Egy kis nő
már régóta feltűnően fixirozta. Végül,
mert talán azt hitte, hogy a fiu nem
mért megszölni, bátorisan kér-
dezte:

— Kérem szépen, nem tetszik tudni,
hány óra van?

A kövér bankfiu bidegen felelte:

— Nem szoktam utcai ismeretsege-
ket kötni!

Azután lassanként mindenki haza-
megy. Két apró rikkancsgyerek ciga-
retlavégeket szed össze a nyirkos no-
vemberi aszfalton. (S. E.)

Miliárdos csempészes.

(Amikor az osztrákok ezüstöt szállítanak a luxusvonaton.)

BÉCS. Az osztrák kormány nagymennyiségű élelmiszert rendelt Hollandiában. Ennek az ellen-
értéke gyanánt több százmillió
ezüstöt kellett Hollandiába külden-
nie. A drága szállítmány kísérésé-
vel az osztrák magyar bank há-
rom tisztviselőjét bízták meg. A
bécsi amsterdami luxusvonat vitte
a nagy szállítmányt, 61 ládat Hol-
landiába. Egy pénzügyi hatóság,
miután gyakori eset, hogy a hiva-
talos szállítmányokkal idegen va-
lutákat és értékeket visznek ki
Ausztriából, már előzően figyelem-
mel kísérte az expedíciót s miután
erős gyanuja volt, hogy ezuttal
nagyobbszabású csempészésre tör-
ténik kísérlet, a saját felelősségére
intézkedett, hogy a luxusvonatot
St. Pölten állomáson tartóztassák
föl és a szállítmányt vizsgálják át.
A vonat több mint egy óráig állt
St. Pöltenben, s a hatósági embe-
rek a vizsgálat alkalmával a há-
rom banktisztviselőnél, ruháik
közt, meg külön ládákban négy és
fél milliárd értékű külföldi valutát,
főképp dollárt, hollandi forintot,
svájci és belga frankot találtak. Az
illető hivatalnokok a kormányra
és a devizaközpontra hivatkoztak,
mire utasítás végett a bécsi pénzü-
gyigazgatóságához fordult a vizs-
gáló hatóság. A pénzügyigazgató-
ságtól aztán az a rendelet jött,
hogy a szállítmány és az idegen
valuták is továbbengedhetők. Erre
a vonat nagy késés után kirobo-
gott St. Pöltenből. Az eljáró rend-
őri és pénzügyi hatóság azonban
nem tudott belenyugodni a helyzet
be és táviratilag a pénzügyminisz-
terhez fordult eljárás végett. A
penzügyminiszter azonnal paran-
csot adott ki a vonat feltartására
és a külföldi valuták lefoglalására,
de a telefon és táviróvonalak za-
varai miatt mire a rendelkezés

megérkezett, a luxusvonat már Passaun, vagyis a határon tultott. Érdekes, hogy a vonatban tartott kutatás alkalmával az étkező és hálókocsi személyzeténél, függetlenül a milliárdos valutacsempészettől, 130 kiló ezüstpénzt találtak, amit lefoglaltak. A vizsgálat most a kicsempészett milliárdok ügyében is folyik, de kérdés, hogy a tettenérés alkalmát elszalasztván, lesz-e értéke és eredménye ennek az utólagos vizsgálatnak?

Uj szérum a tüdőbaj ellen.

(Egy bucaresti orvos nagyfontosságú találmánya.)

Hivatalos statisztikák bizonyítják, hogy Bucaresti egyike a legtuberkulotikusabb városoknak. Ez a körülmény már régen arra indította Bucaresti orvosait, hogy kiterjedt tanulmányokat folytassanak a tuberkulózis leküzdésére. Egy bucaresti orvosnak, Putureanu doktornak hosszas kísérletezések után sikerült olyan szérumot előállítani, amely, amellet, hogy a legnagyobb eredményeket mutatja fel a legrövidebb idő alatt és egyesíti magában a többi szérumok összes előnyeit, egyáltalában nem zavarja meg a szervezet rendes működését és így alkalmas teljeseen veszélytelen. Az eddig használt szérumok a beoltás után gyakran súlyos komplikációkat okoztak, amelyek nem egy alkalommal halálos kimenetelűek voltak. Dr. Putureanu meghívott szakértők előtt mutatta be a minap az általa elért eredményeket és tizenkét pácienszt oltott be szérumával, anélkül, hogy az oltás következtében bármilyen hőemelkedés állott volna elő. Az egyetem professzorai és bucaresti szakkörök nagy jövőt jósolnak az új tüdőbaj elleni szérumnak.

Az uriruhás zsebtolvajná.

(Tettenért piaci zsebmetszők.)

A Piata Avram Jancu (Szabadság-téri) piacon ma délelőtt egy uriaszony zsebébe akart nyulni, hogy onnan kivegye a pénztárcáját. De az uriaszonyt egy elég jól öltözött asszony előzte meg azzal a szándékkal, hogy kilopja a tárcát. A rajtakapott zsebtolvajná a felháborodott kofák közrefogták és hogyan idejében rendőr nem érkezik, meglincselték volna. Az asszonyt bészállították az aradi államrendőrségre, ahol azt vallotta, hogy egy sibiui éjjeli mulatóhely tulajdonosa és azért jött Aradra, hogy üzletet vegyen, vagy pedig leányokat szerződtessen a mulatóhelyre. Megmozdítása alkalmával 50 leit találtak nála. A rendőrségen valószínűnek tartják, hogy az asszony hamis adatokat mondott be. Megindították ellene az eljárást. Még a délelőtt folyamán ugyancsak a Piata Avram Jancu (Szabadság-téren) posztoló rendőr két zsebtolvajt fogott el.

HIREK.

Cáfol a bécsi román követség.

A román-magyar personálunióról elterjedt hírek nemesak Bucarestben, hanem Budapesten is hivatalosan megeafolták. Ennek ellenére a bécsi emigráns magyar lapok még mindig felszínen tartják a kérdést, amelyet pozitívumként állítanak be. Ez arra indította a bécsi román követséget, hogy szintén cáfolatot bocsásson ki. A követség Grigoreca ügyvivő aláírásával ellátott cáfolatot adott ki, amelyben a Ferdinand király magyar trónjelöltéséről elterjedt híreket közelfokvó okokból tendenziózusoknak mondja és azokat koholmányoknak tekintti.

— **A prefektus utazása.** Radu Pancu prefektus ma Sturza bucarestii miniszteri főigazgató társaságában Oradea-marera utazott, ahonnan a napokban tér vissza. Az utazásnak és a főigazgató aradi látogatásának nincs hivatalos jellege.

— **Szabadon engedik a kivitt panama szereplőt.** Budapest. A kiviteli engedélyek ügyében letartóztatott főérdekelteket, így Eskütt Lajost is vizsgálóbírói rendeletre szabadlábra helyezik, ha a vádtanács nem fogadja el az ügyészség feltolyamodását.

— **A városi adók tovább szedhetők.** Megírta az Aradi Közlöny, hogy a belügyminiszter felbatalmazta a várost a 200. százalékos pótdadó beszédésére. Ma a belügyminisztértől rendelet érkezett, amely szerint az 1921-1922. évi költségvetésben felsorolt kiadásokat jóváhagyja, felhatalmazza a várost vendéglőkben, kávéházakban és cukrászdákban bevezetett városi adók további szedésére és utasítja a város vezetőségét, hogy az elmaradt, eddig ki nem fizetett városi adókat hajtsa be.

— **Az új cseh miniszterelnök.** Prága. Politikai körökben úgy tudják, hogy Benes, aki csak ideiglenesen vállalta a miniszterelnökséget, erről az állásáról lemond és az új miniszterelnök Svehla lesz.

— **Kiírják a pályázatot a vilamos vasútra.** Aradváros műszaki bizottsága a napokban ülést tart, amelyen Zádor Imre gépüzemigazgató előterjeszti a vilamos vasut hálózatának kész tervezetét. Az ülésen kiírják a vilamos vasut építésének nyilvános pályázatát.

— **Szünetel a vizsgálólatás.** Értesítjük a közönséget, hogy az alant felsorolt helyeken és időben a vizsgálólatás csúszás miatt szünetelni fog: F. hó 24-én este 9-től reggel 5-ig Fa-utca. — F. hó 26-án este 9-től reggel 5-ig Bul. Regele Ferdinand (Boros Béni-tér), Str. Mocioni (Orczy-utca), Str. Nicolae Grigorescu

(Munkácsy-utca), Str. Muresului (Maros-utca). — F. hó 28-án este 9-től reggel 5-ig: Bul. Regele Ferdinand (József főherceg-ut), Bul. Regina Maria (Andrássy-tér). — F. hó 30-án este 9-től reggel 5-ig: Calea Aurei Vlaicu (Pécskai-ut), Str. Hgiba Birta (Varjassy József-utca), Kiss-utca, Kiss Ernő-utca, Str. George Popa (Ferdinánd-utca), Str. Closea (Szent László-utca), Piata Mihai (Ferenc-tér). — December 2-án este 9-től reggel 5-ig: Bul. General Dragalina (Apponyi-ut), Bul. Carol (Erzsébet-körut), Str. General Grigorescu (Tabajdy Károly-utca), Str. Moisa Nicoara (Petőfi-utca), Str. Bucur (Kövös-utca), Str. G. Lazar (Simonyi utca), Str. Soacului (Zoltán-utca).

— **Ögbejegyzés.** Braun Fülöp kisjenői és pankotai fakereskedő cégbe Braun Béla cégtársul belépett és cégjegyzői jogosultságot nyert.

— **Házasság.** Deutsch Ilonka és Mocsári M. Kamiló okl. gépészmérnök házasságot kötöttek.

— **Az aradmegyei gyógyszerész-kamara** e hónap 25-én, pénteken rendkívüli közgyűlést tart, amelyen több fontos ügy kerül tárgyalásra. A közgyűlésen résztvesz a központ kiküldöttje is.

— **Halálozás.** Súlyos csapás érte Kocsis Gyula ujaradi állomásfőnököt. Neje, szül. Reinhardt Jozefin tegnap reggel életének 31-ik évében meghalt. Az elhunytat holnap, csütörtökön délután 3 órakor fogják az ujaradi vasuti állomás épületében levő lakásáról temetni. Az elhunytat kiterjedt rokonság gyászolja.

— **Ismeretlen holttestek tudományos célra.** A Marosból kifogott holttesteket, vagy a kórházban elhaltakat és a talált hullákat abban az esetben, ha nem tudják a személyazonosságot megállapítani, eddig a város költségén temették el. Ma délelőtt érdekes rendelet érkezett a város vezetőségéhez a cluj belügyi államtitkárságtól, amely szerint azokat a hullákat, amelyeknek hozzátartozóit nem találják, ezentul az államtitkárság költségén Clujra kell küldeni, ahol az orvosi fakultáson felhasználják kísérleti célokra.

— **A városi tisztviselők kérése.** Arad város tisztviselőinek küldöttsége ma felkereste dr. Robu János főpolgármestert és arra kérte, hogy tekintettel a nagy drágaságra és a közeledő tél időnyre, utalja ki a város tisztviselőinek a már megszavazott fizetéscsökkentését. A főpolgármester ma tanácsulást hívott össze, ahol tárgyalás alá vették a tisztviselők kérését. Az ülésen még nem hoztak végleges határozatot. A tanács holnap délelőtt újra összeül és dönteni fog a tisztviselők kérése felett.

— **Tejcsarnok mellett nem lehet mézszárszék.** Brasch Simon, a Str. Crisan (Karolina-utca) 8. szám alatti tejcsarnok tulajdonosa ma beadványt intézett a városi tanácshoz, amelyben elmondja, hogy a tejcsarnok mellett egy aradi mézszáros szándékozik üzletet nyitni. Mivel ő szállítja a tejet az összes aradi kórházaknak, arra kéri a tanácsot, hogy akadályozza meg a tejcsarnok melletti mézszárszék megnyitását, amely nagyon egészségtelen volna a tejtermékekre. A beadványt a városi tanács dr. Cucu Vazul városi főorvos és Pocioian I. ker. előljáró véleménye alapján helyt adott.

— **Miscutia rendőrkapitány — az iparügyosztály vezetője.** Az iparügyosztályt, mely eddig a város hatáskörébe tartozott, a belügyminiszter rendelete szerint az aradi államrendőrséghez helyezik át. Az iparügyosztály vezetőjévé Miscutia rendőrkapitányt nevezik ki.

— **Az értékbecslő bizottságok** holnap ositörtökön a következő munkát végzik: I. komisszió Gáj Ovári-utcától a Rót-utcaig, III. komisszió Str. Episcopul Ciorgariu (Vécsey-utca), V. komisszió Str. George Baritiu (Bakóczy-utca), VI. komisszió Str. Doamna Purgly (Purgly Lajosné-utca).

— **Az utlevélosztály új vezetője.** Megírta az Aradi Közlöny, hogy az utleveleket ezentul az aradi államrendőrség állítja ki. Az utlevélosztály vezetője Dragiciu Aurél detektiv-főnök lesz.

— **Per a kitöltetlen váltó miatt.** Az egyik radnai bank beperelte Gurbán Miklós és Péter aradi lakosokat 50 ezer lei váltóadósságért. Gurbánék annak idején kitöltetlen váltót adtak a banknak, amelyet később a bank állított ki s így azzal védekeztek a ma megtartott tárgyaláson, hogy mindössze 32500 leiel tartoznak a banknak. A törvényszék bizonyítást rendelt el.

— **Meghalt az orvosi rendelőben.** Ma délelőtt Dengl József Piata Stefan Petru (Szentpéter-féri) lakos az alcánrosszul lett. A 74 éves öreg ember nagynehzen feltámolygott dr. Löw Mihály orvos rendelőjébe, ahol mielőtt az orvos megvizsgálta volna, meghalt. Az orvosi vizsgálat szívszélhűdést állapított meg. A holttestet lakására szállították.

— **Dr. Kecskeméti Istvánnak nem megy Budapestre.** Oradeamara. Dr. Kecskeméti Lipót Istvánnak, akit Budapesten egyhangulag választottak meg főrabbiává, értesítette a budapesti hitközség elnökségét, hogy budapesti állását, bármennyire is megtisztelő ez nevére, nem fogadja el. Kecskeméti az újságíróknak a következőket mondta: Lelkem Nagyvárad felé húzott. Harmincéves működés és leányom sirja ideköt és észrevettem a budapesti rabbik ellenséges érzületét.

— **Tea-zsur.** Az Aradi Polgári Jótékony Nőegylet f. év december hó 4-én az általa fentartott „Nők otthona” javára tea-zsurt rendez délután 5 órai kezdettel záróráig. Legkitűnőbb hidedeg buffet, tombola, roulette és tánc. Belépti díj 5 lei.

— **Lopások.** Laufer Bertalan Strada Eminescu (Deák Ferenc-utcai) lakos, akinél csak nemrég törték be és nagymennyiségű ékszert vittek el, ma feljelentést tett a rendőrségen, hogy előszobájából egy értékes gyermekkocsit elloptak. A rendőrség megindította a nyomozást. — Özv. Zimmer Béláné ma feljelentést tett a rendőrségen, hogy lakásába behatoltak és élelkskamraját teljesen kifosztották. — Heinrich István feljelentést tett a rendőrségen, hogy istállójába az éjszaka betörték és onnan 5000 lei értékű lószerszámot elloptak. A rendőrség megindította a nyomozást.

— A járásbíró félbúndaja. Dr. Tamásdán Livius járásbíró feljelentést tett az aradi államrendőrségnél, hogy tegnap este a színházi ruhafőből valaki értékes félbúndáját ellopta. A rendőrség megindította a nyomozást.

— A zsbáros betöről. Megírta az Aradi Közlöny, hogy a Farkas zsbárosnál elkövelet betörés tetteseit Rasztyg csoportvezető delektiv elfogta. Ma az aradi államrendőrség táviratot kapott a Timisoarai rendőrségtől, hogy az elfogott betörő fényképét küldjék át, mert az a gyánu, hogy Timisoarán is több nagyszabású betörést követett el.

— Tűzelőtűt lopnak. Ma délelőtt a Str. Oltuz (Illés-utca) 75. számú ház lakói feljelentést tettek a rendőrségen, hogy az éjszaka az udvaron levő fás-kamrába belörték és nagymennyiségű tűt loptak el. A rendőrség megindította a nyomozást.

— Pénzért Bucurestibe. Még a múlt év októberében a cluj-i közoktatásügyi államtitkárság rendeletet intézett Arad város-vezetőségéhez, hogy a városi tanítók fizetését az állami tanítók fizetésének szintjére kell emelni és a különbözetet az állami és a városi tanítók fizetése között az állam ki fogja utalni a városnak. Az iskolák államosítása ez év júniusában történt. A múlt év októberétől ez év júniusig 778 ezer lei különbözetet fizetett ki a város a tanítóknak. Ebből az összegből a város már 500 ezer leit megkapott. A fennmaradó 278 ezer lei felvételéért dr. Nedelcu Miklós polgármester Bucurestibe utazott.

— Felülvizsgálják a hajójegy-ügynökségeket. A belügyminiszteriumtól ma leirat érkezett a megyei prefekturára, melyben a miniszter jelentéstételre szólítja fel a prefekturát arról, hogy Aradon és Arad megyében hol és milyen irodák foglalkoznak hajójegyek elárulásával. A leiratot azért küldötte a belügyminiszterium, mint a leírathat meg is indokolja, mert felül fogják vizsgálni valamennyi hajójegy árusítással foglalkozó iroda vagy ügynökség iratait, hogy milyen engedély alapján és mióta működnek. A felülvizsgálástól függ, hogy a jövőben mely irodák árusíthatnak továbbra is hajójegyeket.

El nem ismert püspökség.

(Csak a zsinat dönthet az új alakulásról.)

Hírt adunk annak idején, hogy Oradea-maren megalakult a tiszán túli ref. egyházkerület elszakadt egyházközségeiből a királyhágómelléki ref. püspökség, amelynek püspökévé Sulyok István oradea-mare-i püspököt választották meg. Az egyházkerület hozzáfogott a püspök beiktatásának előkészületeihez, amelyeket most be kellett szüntetni, mert a bucarestii kormány nem hajlandó elismerni a váradi ref. püspökséget. A vallásügyi miniszterium letiltó rendeletet intézett Sulyok István és Nagy Károly püspökökhöz és kategorice felhívja a két főpásztort, hogy a beiktatás előkészületeit szüntessék be. Nagy Károly cluj-i püspök, a hogy Sulyok István megválasztása megtörtént, jelentést tett a választási miniszteriumnak arról, hogy ő a tiszántúli kerületből Ro-

mániához csatolt egyházközségek és iskolák iratait átadta Sulyok István megválasztott püspöknek. Erre a felterjesztésre érkezett a két püspökhöz a miniszteriumnak az a letiltó leirata, mely a beiktatás elhalasztásának elrendelését azzal indokolja, hogy az új szervezkedés nem volt törvényszerű, mert a református egyházi törvények értelmében az egyházkerületek beosztása ügyében csak a zsinat határozhat, miért is a reformátusoknak előbb meg kell alakítaniuk Románia területén zsinatjukat, s a törvényt szem előtt tartva újra dönteni a kérdéses egyházmegyék és egyházi területek meghallgatásával a kerületi beosztás tárgyában.

Közgazdaság.

Budapeston keresik a leut.

Amióta a bucarestii kormány betiltotta a külföldi átutalásokat, a leu jegyzését több tőzsdén, így a zürichin is megszüntették. A budapesti tőzsdén is egy napig szünetelt a román valuta jegyzése, de azután annál intenzívebb lett az üzlet leuban. Tegnapi is élénk játék volt leuban a valutapiacra. A leu árfolyama jelentékenyen emelkedett. Mivel a bucarestii devizajegyzést a tőzsdéi forgalomból kímelték, mindazok, akiknek román fizetési eszközre volt szükségük, szükségletüket hitellel helyett effektív valutában elégitik ki. A mai kurzusjelentések a következők:

Aradi kurzusok: Márka 0.75, dollár 142, sokol 1.77, dinár 1.75, magyar korona 0.23, osztrák korona 0.06, budapesti kiízetés 5.90, bécsi kiízetés 34.

Zürichi nyitás: Berlin 192.5, Newyork 531, Milano 2185, Prága 560, Budapest 57.5, Zágráb 175, Bucuresti hiányzik, Varsó 15, Bécs 17, lebélyegzett osztrák korona 12.

Budapesti nyitás: Napoleon d'Or 3200, lira 3725, dollár 930, márka 365, leu 655, sokol 967, dinár 1130, lengyel márka 25, rubel 50, osztrák korona 14.75.

Zürichi zárlat: Berlin 187.75, Newyork 531, Milano 2119, Prága 560, Budapest 57.5, Zágráb 170, Bucuresti hiányzik, Varsó 15, Bécs 17, lebélyegzett osztrák korona 12.

Budapesti zárlat: Napoleon d'Or 3140, lira 3730, dollár 917, márka 367, osztrák korona 14.25, rubel 56, leu 640, sokol 955, dinár 1145, lengyel márka 26.5.

A bécsi tőzsdén a sztrájk még mindig tart.

Milyen árak hozhatók vámmentesen Romániába?

A Monitorul Oficial október 11-iki száma közölte, hogy milyen árakat lehet Románia területére vámmentesen behozni. Ezek a következők: A király, a királyi család, vagy a román kormánytól akkreditált diplomáciai testület rendelkezésére szolgáló

tárgyak. A Duna-bizottság és Pruth bizottság munkálataihoz szükséges anyagok. Szolgálatilag külföldre küldött katonai személyek és hivatalnokok használati tárgyai. Romániában tartósan letelepülő idegenek használt butorai és értékei. Nyilvános muzeumok céljaira szolgáló művészi tárgyak. Nyilvános könyvtárak számára érkező új, vagy használt könyvek. Külföldről hazatérő diákok értéktárgyai és könyvei. Az utazó közönség tárgyai, amennyiben a használat nyomát mutatják. Mezőgazdasági munkások és kézművesek személyes használatára szolgáló eszközök. Az utazó közönségnek egy napra és saját használatára szolgáló élelmi cikkek. Értéknélküli mintaküldemények. Postán, kezeskötés alatt magánosok címére érkező könyvek. Külföldi művész társulatok színházi ruhái, jelmezei és diszletei. Zenészek hangszerei. Állatseregletek állatai a ketrecekkel és kocsikkal együtt.

— **Meghosszabbítják az adóvallomások beadási határidejét.** Tudvalevően az a rendelkezés van jelenleg érvényben, hogy a nyolcfele új adóhoz szükséges bevallási íveket december 1-ig be kell szolgáltatni az adóhivatalokhoz. Most a félhivatalos Román Távirati Iroda jelenti Bucurestiből november 22-iki kelettel a következőket: Teljesen megbízható forrásból nyert értesülés szerint az adóvallomások beadásának dec. 1-ei határidejét meg fogják hosszabbítani.

— **Tilos az idegen valuta kivitele Németországban.** Berlin. A birodalmi kormány törvényjavaslatot készít, amely szerint külföldi fizetési eszközöket kivinni nagyobb mennyiségben mint eddig is, tilos lesz.

— **A párisi tőzsdén a leut ismét jegyzik.** Páris. Titulescu pénzügyminiszter az „Oeuvre”-nek adott intervjuban kijelentette, hogy a lei jegyzésének beszüntetése a párisi tőzsdén tévedés volt és ellentétben állott azon megállapodásokkal, melyeket a párisi bankokkal kötött. A megkezdés értelmében a leu továbbra is jegyzik a párisi tőzsdén, mindaddig, míg végleges döntés nem történik a pénzügyi átutalások kérdésében.

— **A vállalatok vagyon- és jövedelem becslése.** A kereskedelem és iparvállalatok vagyon és jövedelem becslést külön bizottság fogja végezni. Az iparüzemek komplikált volta és sokfélesége különös

szakértőket tesz szükségessé a bizottságban. Mindemellett az iparüzemeket Aradon a rendes kerületi bizottság fogja felvenni, de a becslést a szakértő bizottság utólag felülvizsgálja s a szükséghez képest helyesbíti. A kis és kézműipari üzemeket csak a kerületi bizottságok fogják felbecsülni.

Lehár szökése.

(Sikerült Németországba jutnia.)

Ostenburg csapatainak levelese után az a hír terjedt el, hogy a karlista csapatok vezérét Lehár Antal ezredest amint Komáromnál egy dunai csónakon menekülni akart, lelőtték. Később újabb hírek jöttek, hogy az ezredes Csehországba szökött át. Csakugyan jelentkezett Max Pallenberg, a híres bécsi színész, aki közölte, hogy Lehárral találkozott Prágában és az ezredes elbeszélte neki menekülésének részleteit. Lehár ezredes a budaörsi vereség után menekült. A komáromi Dunán a patrul tényleg golyózáporral ostromolta csónakját, az ezredes azonban a víz alá bukott a heves tűz elől és sikerült ép bőrrel partot érnie. Lehár és adjutánsa egy kapitány, gyalogszerrel, fázasztó menetelés után érkezett Prágába szökése nyolcadik napján. Pallenberg elbeszélte, hogy éppen vendégszerenelt Prágában, amikor a Palace szálló folyosóján egy teljesen lerongyolt, szárnalmas alak szállította meg és azt mondta, hogy üzenetet hozott neki Karcag bécsi szinigazgatótól. Pallenberg szobájában aztán felfedezte magát az idegen: báró Lehár ezredes volt. Arra kérte a művészt, akit Lehár Ferenc társaságából ismert, hogy segítse elő a szökését Németországba s tegye lehetővé, hogy kétszáz ezer magyar koronáját becsereélhesse szokolra. Pallenberg gondoskodott a magyar pénz beváltásáról, amire Lehár és adjutánsa feltűnés nélkül elhagyták Prágát és Zitaun át a gyorsvonaton Bajorországba utaztak. Néhány nappal azután Pallenberg felkereste Bécsben Lehárt, a komponistát és éppen a nevezetes találkozást beszélte el neki, amikor az inas levelet hozott a szobába. A borítékban csak egy szelet papír volt, aláírás nélkül, a papíron ezek a szavak: „Német földön biztonságban vagyok.” Lehár örömmel ismerte föl testvére irását.

A szerkesztésért:

KÁROLY JÓZSEF
f. e. l.

„Soarele” 160
GLADYS' SHOE CREAM

THE BEST

4406

az előkelő világ cipőkrémje

Aradi lerakat: Szemző Ármin, telefon 5-92

Gyártja: Herczeg Géza, Cluj (Kolozsvár)

Mielőtt téli felöltő szükségletét beszerzi, tekintse meg

JULIU PLESZ GYULA női és gyermekruha áruházát

ARAD, Strada Pirlol Nr. 3. Vörösmarthy-u. a Színház épület hátsó bejáratával szemben. 8280

Külön mértékosztály!

NYILTÉR.

Az ezen rovat alatt közölttekért nem vállalunk felelősséget.

Kocsis Gyula ujaradi állomásfőnök a maga, illetve gyermekei Manóka és Boriska, úgy az alólírottak, valamint számos rokon és ismerősök nevében is mélyen megtört szívvel szomorúan jelentik a felejtethető jó hitves, hőn-szeretett édesanya, gyermek, unoka, meny, testvér, unokahug, sógornó, nagynőni, rokon és jóbarát

No 195-1921. PUBLICATIUNE DE LICITATIE. Subsemnatul executorul judecatoresc, prin aceasta publica ca in urma decisiunei judecatore de ocol Radna cu No. G. 129-1921, favoarea lui Iotia Ardelean repr. prin advocatul Döme Nikolits pentru suma de 1168 lei capital si succes, in contra lui urmaritului mobilele urmatoare si anume: cai, carinta, etz. pretuite in 2600 lei in 30. Novembrie 1921. la 3 ore p. m in comunei Ghioroc la casa de sub No. 107. sa vor vindem licitatie publica. 4568 Radna la 10. Novembrie 1921. Arpad Töby, executor judecatoresc.

Szöilöoltványok, amerikai alanyvessző garantált fajtisza kapható: CASPARI FR.-nél Medgyesen. Tessék árjegyzéket kérni! 4282

Csunya nők szépek, szép nők szebbek lesznek a HAJÓS-féle DORÉ-CRÉME hajfestő „Melogen” elismert legjobb gyártmányú fekete és barna színekben. Ára 35 K. Fenti szerek kaphatók Hajós gyógytárban Aradon, Bulev. Regina Maria 22.

Apró hirdetések.

Tudnivaló az apróhirdetésekről:

Az apróhirdetések díját szavak szerint számítjuk. Minden szó hirdetési ára 75 bani. Vastagabb betűvel 1 lei 50 bani. A vastagabb betűkkel kívánt szavakat aláhúzással kell jelezni. Hirdetéseket délután 5 óráig vesszünk fel. Az apróhirdetéseket előre kell fizetni. A legkisebb hirdetés ára 10 szóig 7 lei 50 bani. A kiadóhivatal fenntartja magának a jogot, hogy az olyan apróhirdetés szövegét amelyik tartalmánál fogva eredeti alakjában nem közölhető, megváltoztassa.

Levelezés.

URILEÁNY feltétlen korrekt uriember bőkezűen támogató barátságát keresi. Levelek „Diszkréció” jellegre a kiadóba kéretnek 4560

Házasság.

NŐSÜLÉS CÉLJÁBÓL keres vagyonos volt katonafiszta ismeretséget, bírókkal bíró csinos urleánnyal, avagy fiatal özvegy asszonnyal. Leveleket Boldog házasság” jellegre a kiadóba kér. 4562

Lakás.

HELYBELI nagy iparvállalat igazgatója teljesen különbejárta egy-két butorokot keres letelepülésre azonnalra. Cim Kelet hírlapiroda. 11414

Alkalmazás.

FRAULEIN GESUCHT zu einem 14 jährigen Mädchen auf Land, welche auch französischen Unterricht sowie Klavier-unterricht erteilen kann zu sofortigem Eintritt. Adresse in der Administration dieses Blattes. 4565

DEUTSCHES Fräulein sucht Stelle zu Kindern. Adresse bitte abzugeben in der Administration. 4563

JÓL főzni tudó bejáró szakácsnő felvétetik Strada Consistorului (Batthyány-utca) 32. II. emelet. 4566

HÁZTARTÁSBAN teljesen jártas intelligens, ügyes megbízható nő azonnal alkalmazást talál. Cim a kiadóban. 4559

CIPÉSZMUNKÁSOK. Segédmunkások, szabászok, felsőrészkesztők magas fizetéssel azonnal felvételnek. Cim: Wallinger hirdetőjében. 11247

BOLTISZOLGA azonnali belépésre kerestetük Meer festéküzlet. 4569

AKAR KERESNI? Keresse fel a Szépművészeti Szalon Str. Eminescu 29. (Deák Ferenc-utca) Ortuay-palota. Műtárgyakat képeket szobrokat szönyegeteket, porcellánokat, butorokat, modern dísz-tárgyakat, ezüstöket a legmagasabb árban vesszünk. Telefon 333. 11391

Vétel és eladás.

MOTORFÜRESZT keresek fatelepre, meg- vagy bérbéveletre. Bővebbet Wallinger hirdetőjében. 11248

EGÉSZEN új sziliszkin női bunda nagy gallérral eladó. Bul. Regele Ferdinand (Boros Béni-tér) 24. I. 4558

ÉLŐHALAK csütörtök délután és péntek reggel ugyszintén burgonya kaphatók Luttwák-cégnél. 4564

WERTHEIM-szekrény és irodai berendezés eladó. Cim Kelet hírlapirodában. 11414

SZALONGARNITURA, ebédlő-asztal és ágyneműek eladók Strada Vasile Stroiescu (Teleky-utca) 15. 4573

BILLIÁRD alig használt elefántcsont golyók külön is teljes kovács-szerszám eladó. Korényi Péter Borosjenő. 4428

VEHET, eladhat cserélhet modern és régi műtárgyakat, képeket szobrokat szönyegeteket porcellánokat antik butorokat a Szépművészeti Szalonban Str. Eminescu (Deák Ferenc-utca) 29. Ortuay-palota. Bekapcsolt telefon 333. szám. 11031

EZÜSTÖT, játékot, szönyeget legmagasabb árban vesz a Salon Artistique Fischer Eliz-palota. 11045

NŐI KALAPOKAT legolcsóbban a Kalap Bazar árúsit Str. Eminescu (Deák Ferenc-utca) 8. 4414

SZALON öltöny majdnem új közepertmetre eladó Strada Mune de aur (Aranykéz-utca) 20. 900

Uzletek.

ÜZLETHELYISÉGET keresek a város központjában. Cim Kelet hírlapiroda. 11413

Különféle.

ZONGORA használatért napi egy órára szerényen megfizetne urleány. Ajánlatokat „Gyakornok” jellegre Wallinger továbbit. 11247

EZERJÓFO gyomorellitr, pártatlan hatás szer gyomor és bél bántalmak, étvágytalanság, hányinger, felfúvottság, emésztési zavaroknál. Dr. Földes gyógy-szertár Aradon. 10831

APRÓHIRDETÉSEKET az Aradi Közlöny részére felvesz Wallinger István hirdetésfelvételi irodája Str. S. Brancovici (Lázár Vilmos-utca). „Kelet” hírlap-elárusító és hirdetés felvevő iroda Str. Alexandri (Salacz-u.) 1. Háász úgynek-sége Str. Eminescu (Deák F-utca) 2. és Mandl, Bulevardul Regele Ferdinand I. (Boros Béni-tér) 15. szám alatti papírlézet. Szírmal adásvételi irodája, Strada Tribunal Axente (Damjanich-utca.) 14.

Varroda áthelyezés!

Ugy ismerőseim mint a n. é. hölgy-közönség szives tudomására adom, hogy VARRODÁMAT Strada Dinca (Mély-utca) 2. szám alól Strada Consistorului (Batthyány-utca) 10. II. em. helyeztem át. Vállalom a legújabb divatu készítmők ruhák pongyolák bluzok készítését pontos kivitelben jutányos árrért. További szives pártfogást kér: KISS ESZTER 11247

ARLEJTÉSI HIRDETMEY.

Arad t. h. j. f. város gazdasági széke az 1922. évre szükséges könyvközzé munkálatok iránt folyó évi november hó 28-án délután 4 órakor a városháza emeletén gazdasági hivatal 104. számú helyiségében árlejtést tart. Banaipenzül leteendő 500 lei készpénzben vagy elfogadható értékpapirokban. Az árlejtésen részt lehet venni írásbeli ajánlatokkal. Az írásbeli ajánlatok lezárta nyul-tandók be s csak akkor vételnek figyelembe ha azokhoz a banoipenz is mel-lékelve van s ha az ajánlatot tevő kijelenti hogy az árlejtési feltételeket ismeri és elfogadja. Az árlejtési feltételek a gazdasági tanácsnok urnál az árlejtést megelőzőleg is megtekinthetők. Az ajánlat csak ajánlati úrlapon tehető meg, mely ajánlati úrlap a gazdasági hivatalnál szerezhető meg. Arad t. h. j. f. város gazdasági szé-kének 1921. évi november hó 14-én tartott üléséből. Gazdasági szék.

No. 23922-1921.

HIRDETMEY

A hadügyminiszter ur 7323-1921. sz. rendelele alapján tudomására hozom az érdekeit hadiárvának a az alábbiakat: A hadügyminiszter (oficial National) elhatározta az összes 14 évet elért hadi-árva, katonai intézményekben műhelyekben ipari és gazdasági iskolákban való elhelyezését. A VII. hadtest pá-rancsnoksága elhatározta Brasovban egy fa- és vasipari műhely, Sibuban pedig egy szabó és csizmadia műhely felállít-ását ezen célra. Felhivom tehát mindazon 14 éves ha-diárvaikat kik ezen intézmények egyi-kébe felvétetni óhajtanak hogy szülőik-kei, vagy gyámjikkal jelentkezzenek a katonai ügyi osztályban folyó hó 15-20-ig délelőtti 9-12 óráig összejárás végett. Arad 1921. évi november hó 12. Pochiama, s. k. I. kerületi előtér.

„SAXONIA” géphajtószijak. Karres Sámuel és fiai bór- és géphajtósziigyarak Medias-Medgyes. Különlegesség: bajos és komplikált indításokhoz, dynamógépekhez, kupalaku korongokhoz, stb. való hajtószijak minden mórtben. Minden géphajtószi „SAXONIA” bélyegzőnket mutatja, nedvesen nyújtott, irányadógépünkön majdnem a mesterhelés határáig megvizsgáltatott és a saját bór-árunkban gyártott, legjobb anyagból készített. „SAXONIA” hajtósziaink a legújabb műszaki tapasztalatok alapján és sok évek óta működő szakértő vezetése alatt készültek és minden, még a legértékesebb külföldi gyártmányokkal legalább egyenértékűek. Keresünk minden nagyobb helyen képviselőt a műszaki szakmából. 4283

Az „Aradi Közlöny” egyes példányai a „KELET” hírlapiroda szürkebódéjában Str. Romanul (Zrinyi)-Str. Bratianu (Weitzer)-Str. Alexandri (Salacz)-Str. Horia (Széchenyi)-Str. Crisan (Karolina)-utóak sarkán, elárusítóinál és rikkancsainál kaphatók.